

- P2 還付申告の受け付けを開始／児童手当の手続きを
- P3 情報公開の見直しとオンライン化条例への意見を募集／市有地を売却／かしわ道物語

環境保全の取り組みを強化

廃棄物の野積み撲滅へ

空き地に積まれたタイヤや建築廃材、ごみを焼く煙などこうした「野積み」「野焼き」は、人に不快感を与えるだけでなく、自然環境の破壊や災害さえ起こしかねません。市では、このたび「野積み防止等条例」を制定しました。良好な生活環境や自然環境の保全と災害の防止に積極的に取り組んでいきます。

ることを理由に長い期間放置されたり、事業者が不明となり廃棄物の処分ができなくなったりした場所がほとんどです。今回の条例制定で、市は今後これらの撲滅に向けて取り組みます。

事業者名の公表も

にたい積することです。放置された廃棄物は、悪臭や崩落など周辺のかたの迷惑となつていま

す。今まで、産業廃棄物の野積みについては、県が立入調査や事業者の指導を行っていましたが、条例の制定でも独自に入調査や指導ができるようになります。

また、野積みをしている者に対しては、新たな野積みの中止や撤去の指導、改善勧告を行います。なお、長期にわたり野積みがあるときは、事業者等に措置計画の提出を求め、野積みの除去や新たな野積みの発生防止対策

野積み防止に皆さんもご協力を

家庭で出たごみは

自分の敷地内であっても、家庭から出たごみをたい積することは野積みの規制対象になります。日常生活で出たごみや資源品は、ごみの収集日までにきちんと分別し、適正に保管するようにしてください。

土地所有者は厳重な監視を

土地を持つか管理しているかたは、その土地に野積みを生じさせないよう監視・監督を行ってください。

事業者はしっかりと処分を

事業者は、事業活動で生じた廃棄物等の再利用に努めるほか、廃棄物の処分を行うまで適正に保管しなくてはなりません。廃棄物を自ら処分できずに処分を委託する場合は、マニフェスト（処分業者に交付した産業廃棄物管理票）の保管をしてください。

また、次のような場合は市の環境保全課への届け出と事前の協議が必要です。

届け出が必要な場合	届け出るとき
廃棄物処理施設を新たに設置するため、県へ許可申請をするかた	申請（または更新）を行う前に
すでに許可を受け廃棄物処理施設で事業を行っていて県へ許可の更新を申請するかた	
コンクリートや鉄などでできている建設資材や木材などの資材置場で、その面積が500平方メートル以上のものを新たに設置しようとするかた	設置をする前に
現在500平方メートル以上の資材置場を設置し使用しているかた	

条例が施行される6月1日から90日以内

ごみの山はごめんです 野積み防止等条例を制定

現場の状況を公表

条例は、市議会平成17年第四回定例会で議決後、12月21日に交付し、6月1日に施行します。

条例で「野積み」とは、建物を解体した廃材や古タイヤ、事業者から出たごみや一般家庭から出た（別表1参照）。特に旧沼南地域の市街化調整区域に多く点在しています。

これらは、行政の指導にもかかわらず、廃棄物の処分にも多額の資金がかか

るため、野積みによる苦情が多発しています。市では定期的なパトロールして野積みの場所たい積物の種類や量を調査します。野積みによる

「野焼き」とは、野外で焼却炉を使わずに、地面に掘った穴や石油缶・ドラム缶など使つてごみを焼くことです。

法律で禁止しています

煙や灰も大迷惑 野焼きによる苦情が多発

「野焼き」とは、野外で焼却炉を使わずに、地面に掘った穴や石油缶・ドラム缶など使つてごみを焼くことです。

国が昭和45年に定めた「廃棄物の処理及び清掃に関する法律」では、家庭の日常生活で行う落ち葉たきなどの軽微な焼却や農作業を営む上で必要な稲わらなどの焼却など、一部の例外を除いて野焼きを禁止しています。

また、焼却炉についても、構造上の基準（温度計・助燃バーナー・二重扉の設置）に、適合しなければ焼くことができません。さらには、市が平成13年に定めた「柏市ダイオキシン類発生抑制条例」では、落ち葉たきや稲わらの焼却な

ごみは焼かず集積所へ

たとえ少しの量でも、悪臭や灰の飛散で周辺のかたの迷惑となつてい

「少しだけだから」「落ち葉だけだから」と思わず、ごみは市の分別区分に従って集積所に出してください。また、事業者のかたは、廃棄物にかかわる許可業者に処理を委託するなどしてください。

環境保全課 ☎7163-4422



人目につかない場所には産業廃棄物の山が

表1 廃棄物の野積み個所一覧

野積み場所	たい積物の種類	推定面積 (㎡)	推定体積 (㎡)
大島田	コンクリートガラ、建築廃材	1,350	5,400
高柳	建築廃材	980	3,920
若白毛	建築廃材	600	3,000
岩井	廃プラスチック	2,700	8,100
金山	車等の解体残渣 (さ)	675	2,700
金山	建築廃材	750	3,750
手賀	建築廃材	800	4,000
手賀	建築廃材	800	4,000
布瀬	建築廃材	2,500	7,700
布瀬	廃タイヤ	494	—
布瀬	建築廃材	650	1,950
手賀	建築廃材	400	1,600
逆井	建築廃材	1,040	4,160
正連寺	廃タイヤ	325	—
合計		14,064	50,280

表2 16年度の公害苦情件数

種類	件数
大気汚染	162件
水質汚濁	6件
騒音	42件
振動	13件
悪臭	23件
その他	17件
合計	263件

大部分は家庭や事業所で

市に寄せられる公害の苦情のうち、大気汚染にかかわるものが、毎年最も高い割合を占めています（別表2参照）。その

度計・助燃バーナー・二重扉の設置）に、適合しなければ焼くことができません。さらには、市が平成13年に定めた「柏市ダイオキシン類発生抑制条例」では、落ち葉たきや稲わらの焼却な

環境保全課 ☎7163-4422

込み合う前にお早めに!

還付申告の受け付けを開始

所得税が戻る還付申告

「医療費控除」など所得税が戻ってくる還付申告をご存じですか。給与から所得税が源泉徴収され年末調整で精算が終わっているかたは、通常は確定申告をする必要はありませんが、次のような場合は還付申告をすることがあります。

方法はいろいろ

申告は、申告書に必要事項を書いて税務署へ提出しますが、次のような方法で作成することもできます。

還付申告できるかた

昨年中に①住宅ローンで自宅を購入した②多額の医療費を支払った(別掲「医療費控除を申告するかたは…」参照)③勤め先を退職し再就職していない④災害や盗難にあった⑤国や社会福祉法人等に寄附をした、などのかた

還付申告は1月から

所得税の確定申告は2月16日(木)～3月15日(水)に受け付けますが、還付申告に限り1月から柏税務署で受け付けています。確定申告の期間中は大変混雑しますので、早めに提出をしてください。なお、柏税務署は臨時申告会場設置のため、駐車場が使用できませんのでご注意ください。また、提出は郵送でもでき

医療費控除を申告するかたは…

本人や生計を共にする家族が次のような医療費を支払った場合には、医療費控除を受けられる場合があります。

①医師や歯科医師による診療費・治療費②治療や療養に必要な医薬品の購入費③病院・助産所へ入院するための費用④マッサージ師・はり師・柔道整復師などによる治療費⑤保健師・看護師などによる療養上の世話を受ける費用⑥助産師の分べん介助料⑦介護保険サービスで提供された一定のサービスの対価のうち、指定介護老人福祉施設におけるサービスの対価として支払った額の2分の1相当額または一定の居宅サービスの自己負担額⑧診療・治療などを受けるために必要な通院費・入院中の部屋代や食事代・医療用器具の購入費用

医療費控除の計算方法

$$\text{その年に支払った医療費} - \text{保険金等で補てんされる額} - \text{10万円または所得金額等の5\% (いずれか少ない額)} = \text{医療費控除額 (200万円限度)}$$

必要な書類等(平成17年中のもの)

①給与所得の源泉徴収票②公的年金等の源泉徴収票③給与・年金以外に所得がある場合、その源泉徴収票等④国民年金保険料、生命保険料、損害保険料の控除証明書⑤医師などへ支払った医療費の領収書など(必ず領収書の集計をしておく)⑥保険金等で医療費が補てんされている場合(入院給付金や高額療養費など)はその金額がわかる書類⑦国民健康保険料・介護保険料の支払い領収書がその金額がわかるもの(平成17年中の支払い額を集計しておく)⑧筆記用具(ボールペン)、電卓、印鑑、取引銀行の口座番号の分かるもの※①～⑤はコピー不可

■表1 確定申告書作成相談会

時間はいずれも午前9時半～11時半・午後1時～3時半

とき	ところ	対象
1月26日(木)	光ヶ丘近隣センター	①給与所得者で医療費控除を受けるかた②中途退職などにより年末調整が済んでいないかた③年金受給者で申告が必要なかた
27日(金)	光ヶ丘近隣センター	
30日(月)	南部近隣センター	
2月1日(水)	西原近隣センター	

▶譲渡所得(土地や建物などを売った収入)・不動産所得(家賃・地代収入など)・事業所得(営業・農業収入など)があるかた、住宅ローン控除(住宅借入金等特別控除)を受けるかたは、直接、柏税務署に申告してください▶確定申告書を記入済みのかたは、当日税務署職員がお預かりします▶会場にはタッチパネルを設置する予定です▶当日の状況によっては、早めに受け付けを終了する場合があります▶車での来場はご遠慮を

■表2 市・県民税申告書の出張受け付け

時間はいずれも午前9時半～11時半・午後1時～4時

とき	ところ	対象
1月31日(火)	西原近隣センター	◎市民税・県民税を申告するかた ◎次の確定申告をするかた ①給与所得者で医療費控除を受けるかた②中途退職などにより年末調整が済んでいないかた③年金受給者で申告が必要なかた
2月2日(木)	増尾近隣センター	
3日(金)	増尾近隣センター	
7日(火)	南部近隣センター	
8日(水)	南部近隣センター	
9日(木)	松葉近隣センター	
10日(金)	松葉近隣センター	
13日(月)	光ヶ丘近隣センター	
14日(火)	高柳近隣センター	
15日(水)	高柳近隣センター	
23日(木)	藤心近隣センター	

▶所得税の申告で、①～③に該当しない住宅ローン控除(住宅借入金等特別控除)や事業所得、不動産所得、譲渡所得に関するもの、青色申告などは柏税務署に直接持参してください(ただし、申告書が記入済みのかたは市で一時的に預かり柏税務署に回送します)▶タッチパネルの設置はありません▶午前中は大変込み合いますので、午後の来場をお勧めします▶車での来場はご遠慮を

○電子申告・納税 国税電子申告・納税システム(e-tax)を利用して所得税など国税の申告、納税、申請、届け出等がインターネットでできます。詳しくはe-tax

ホームページ <http://www.e-tax.nta.go.jp> やヘルプデスク(☎0570-015901)へお問い合わせください

市民税・県民税の申告

市民税・県民税の申告

忘れていませんか

児童手当の手続き

児童手当は、小学校3年生までの児童(平成8年4月2日以降に生まれたかた)を養育しているかたに支給されます。申請していないかたは手続きをしてください。ただし、所得制限があるため、支給されない場合があります。

手当月額 第一子・第二子は五千円、第三子以下は二千円

支給開始日 申請月の翌月分から

申請方法 印鑑と養育者名義の預金通帳(郵便局を除く)、養育者の健康保険証を持って、児童育成課(市役所第一庁舎)

申請書 申請書(市役所第一庁舎)

手数料 申請書1枚につき100円

問い合わせ 児童家庭課(沼南庁舎) ☎71595

なお、昨年市民税・県民税の申告をしたかたで、税制改正の影響があっても、税制改正の影響により所得税の確定申告が必要になる場合があり、所得税の確定申告をするかたは市民税・県民税の申告は必要ありません。

また、別表2のとおり、市民税・県民税の申告書出張受け付けを行います。

所得税の申告については柏税務署 ☎71462321、市民税・県民税の申告については市民税課 ☎71671124

また、別表2のとおり、市民税・県民税の申告書出張受け付けを行います。

新春たこあげ大会

とき 1月29日(日)午前10時から※雨天の場合は、田中中体育館で羽根つきなどをします

ところ 水堰(せき)橋そば利根運河堤防

対象 市内在住・在勤・在学のかた

費用 無料

用意する物 たこ

申し込み 当日、会場へ直接

その他 とん汁・甘酒などのサービスや模擬店もあります

☎7133-1000

手賀沼船上探鳥会



とき 2月4日(日)午前10時～正午※荒天時は中止か内容変更の場合あり

集合場所 手賀沼公園(我孫子市)

対象 市内在住・在勤・在学のかた、36人

内容 船上から手賀沼に飛来する野鳥などを観察します

費用 無料

申し込み はがきに「船上探鳥会希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号を書いて、〒277-8505 柏市役所環境保全課へ、1月23日(月)までに郵送で(必着)※応募者多数の場合は抽選。はがき1枚につき2人以上の応募可

☎7163-4422

青少年春のつどい スタンプラリー大会

とき 2月26日(日)午前9時半～午後1時半※荒天の場合は3月5日(日)に延期

コース 十余二小学校周辺と柏の葉公園内の約3キロメートル

対象 市内在住の小・中学生と保護者、100チーム(1チーム3～5人)※小学1～3年生だけで参加の場合は保護者が同伴

費用 1人につき100円

申し込み 1月20日(金)から、市立小・中学校と青少年センターで配布する申込書に必要事項を書いて、1月27日(金)までに各小・中学校か青少年課(青少年センター内)へ直接※応募者多数の場合は抽選。抽選の結果は全員にお知らせします

☎7131-5896

かしわ道物語

kashiwa michi monogatari

第六回

「この道はね、うなぎ道
っていうんだよ。」
松ヶ崎から高田へ行く道
を歩きながら、高田のおじ
いさんは、孫に言いました。
「うなぎみたいに曲がり
くねってるから？」
「いや、それはね…」
江戸時代、利根川や手賀
沼のうなぎは、大変おいし
いというので、江戸の人
にも大評判でした。捕れた
うなぎを生きたまま、早く
江戸へ運ぶために使われた

布施や戸張から、松ヶ
崎・高田の台地の下を通っ
て加村（現在の流山市）の
河岸まで馬で運ばれ、そこ
から船で江戸川を下ったの
です。水揚げされてから約
一時間、途中の「高田の水
切り場」で少し疲れたうな
ぎも、清流に浸って息を吹
き返したことでしよう。

今回は、「柏のむかしば
なし」から、道にまつわる
昔話をお届けしました。

あなたがつける！ 市道の愛称

●応募総数は406件
10月15日号で募集した「市道の愛称」に、
多数のご応募をいただきまして、ありがとう
ございました。
応募数 一般：98件、小学生：308件
土木総務課内市道愛称制定実行
委員会事務局 ☎7167-1299

うなぎ道

情報公開制度の見直し案の概要

- 1 開示の範囲等
国や他の自治体の答申・裁判例の情報収集に努め、
開示・不開示の判断基準を明確にする
- 2 開示請求、開示決定等の手続き
①情報公開手続きの早期オンライン化に努める
②デジタル機器での撮影等は、支障の有無を判断して
対応
③手数料は無料。写しの交付の負担額については、カ
ラコピーの金額等を見直す
- 3 不服申立て
事案処理の進行管理を徹底。部会の設置など審議会
の体制等を検討する
- 4 文書管理
適正な文書管理を職員に徹底し、文書管理システムの
導入を検討する
- 5 情報提供
開かれた市政のために、情報提供を一層推進する

また現在、行政手続き
のオンライン（注）化も
進めています。行政手続
きをオンライン化する
と、今まで窓口へ直接持
参するか郵送などの方法
で書面を提出して手続き
を行っていたものが、皆
さんの自宅や会社のパン
クンなどから、夜間や休
日も申請や届け出の手
続きができるようになり
ます（別掲「行政手続き
のオンライン化のイメー
ジ」参照）。

制度・条例案への意見を募集

情報公開の見直しとオンライン化条例

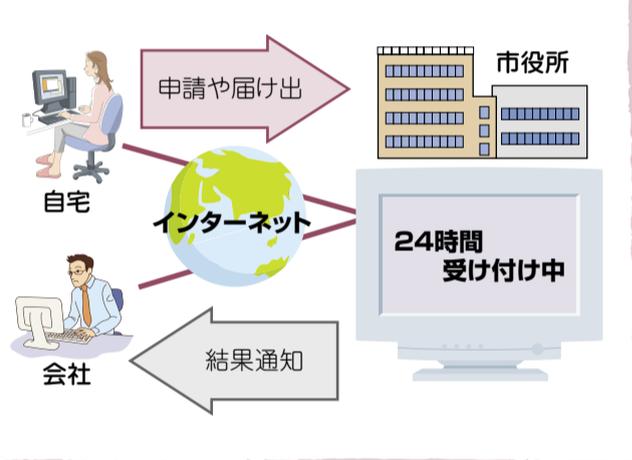
◎情報公開制度の見直しへの意見を募集
市では、平成11年度に定めた情報公開制度をさらに充実させるため、制度の見直しを行っていま

◎柏市オンライン化条例案への意見を募集
また現在、行政手続きのオンライン（注）化も進めています。行政手続きをオンライン化する

このたび、現行制度の運用実績や、国や他の自治体の動向を踏まえて、見直し案を取りまとめました（別掲「情報公開制度の見直し案の概要」参照）。

制度の見直しの参考とするため、市民の皆さんから、意見を募集します。

行政手続きのオンライン化のイメージ



このたび、オンライン化条例案について、皆さんの意見を募集します。最終的な条例案は、提出された意見を考慮して作成します。

情報公開制度見直し案・オンライン化条例項目案の配布 情報政策室（市役所第二庁舎三階）、行政資料室（市役所第二

11物件を抽選で市有地を売却します

市では、別表の土地を定価公募抽選（価格を公示して公募し、抽選で当選者を決定する方法）で売却します。

応募者は、市内・市外居住や個人・法人を問いません。※詳しくは応募要領をご覧ください

●応募要領の配布 2月15日（水）までに管財課（市役所第二庁舎二階）、沼南支所総務課（沼南庁舎一階）か各出張所で申し込み 応募申込書に必要事項を書いて、〒277-8505 柏市役所管財課へ、2月15日（水）までに郵送（当日消印有効）するか、直接

ホームページ「かしわシティネット」（アドレスは一面欄外）でも見ることが出来ます

●応募方法 意見（情報公開制度・オンライン化条例のどちらへの意見かも）と住所・氏名・年齢を書いて、〒277-8505 柏市役所情報政策室へ、情報公開制度見直しへの意見は2月15日（水）、オンライン化条例案への意見は2月6日（月）までに郵送（必着）するか、ファクス、メール（johoseisaku@city.kashiwa.chiba.jp）で

●情報政策室 ☎7167-1167 1153・FAX 7167-6026

沼南庁舎利用計画案の住民説明会を開催

市では、沼南庁舎利用計画の中間報告案に対する意見を募集（締め切りは1月16日（月）まで）していますが、これと併せて住民説明会を行います。

とき1月28日（土）午前10時～正午 ところ沼南公民館
企画調整課 ☎7167-1117

■売却市有地一覧

所在地	面積(m ²)	用途地域	価格(円)
1 篠籠田字下須原453-50	136.27	第一種低層住居専用地域	28,880,000
2 篠籠田字下須原453-63	143.33		27,510,000
3 篠籠田字下須原453-64	143.26		27,500,000
4 篠籠田字下須原453-66	143.12		27,620,000
5 篠籠田字下須原453-67	139.90		29,790,000
6 篠籠田字下須原453-69	142.37		29,610,000
7 篠籠田字下須原453-70	142.94	第一種住居地域	30,010,000
8 篠籠田字下須原453-71	139.44		28,020,000
9 豊四季1007-2	171.33		25,600,000
10 豊四季1007-3	176.27		26,500,000
11 豊四季1011-7	278.98		36,500,000

持参を（申し込みは出張所ではできません）
1114 管財課 ☎7167-1114

その他 市のホームページ「かしわシティネット」（アドレスは一面欄外）で詳しい内容を見ることが出来ます

企業PR担当者様 必見！ 企業の便利帳に 広告を掲載してみませんか？

市では「企業の便利帳」に広告を掲載していますが、4月に発行する改訂版（転入者に配布するもの。18,000部作成予定）に、広告の掲載を希望する広告主を追加募集します。

配布期間 4月からの2年間
掲載位置 巻末（6ページを予定）
規格 1ページ（A4）の全部・2分の1・4分の1
掲載料金 50,000円（1ページの4分の1）から
申し込み 広報広聴課（市役所第二庁舎3階）で配布している申込書に必要事項を書き、広告案とデータを添えて、〒277-8505 柏市役所広報広聴課へ、2月28日（火）までに郵送（当日消印有効）か直接※申込書は市のホームページ（アドレスは一面欄外）からも入手可

広告効果は絶大です！
☎7167-1119

小倉百人一首 市民かるた大会

とき 1月29日（日）午前9時半～午後4時
ところ 中央公民館
対象 市内在住・在勤・在学のかた、先着80人
種目 ①小・中学生の部②親睦の部I（高校生以上）③親睦の部II（65歳以上）④競技一般の部⑤競技上級の部
競技方法 ①～③は初心者向きのばら取り（午前）、④・⑤は対戦トーナメント（午後＝1・2回戦、午後＝3・4回戦）
費用 小・中学生＝300円、高校生以上＝500円
申し込み はがきに「市民かるた大会希望」と明記し、参加種目・住所・氏名・年齢（小・中学生の部は学校名・学年も）・電話番号を書いて、〒277-0005 柏5丁目8-12 柏市中央公民館内柏ユネスコ協会へ、1月23日（月）までに郵送で（必着）

☎7191-7403

2月の合併記念事業

圏中核市準備室 ☎7167-1173

Table with 5 columns: 事業名, とき, ところ, 内容, 問い合わせ・費用等. Includes '市民と語ろう!' and '女性市議11人と語ろう!' events.

藤心ウイメンズサロン「発進！エコライフ」

とき1月31日～2月28日の毎週火曜日午前9時45分～11時45分(計5回) ところ藤心近隣センター 対象市内在住の女性、先着25人 内容南部クリーンセンターの見学、地球に優しいふろしき包み、沖縄民謡エイサーなど 費用無料(材料費は実費) 申し込み1月16日(月)午前9時から、藤心近隣センターへ電話か直接 ☎藤心近隣センター ☎7176-3700

女性セミナー「輝く私！心楽しく心豊かに」

とき2月2日～3月16日の毎週木曜日午前9時半～11時半(計7回) ところ酒井根近隣センター 対象市内在住の成人女性、先着35人 内容新春コンサート、紅茶の楽しみ方、朗読を楽しむ、南部クリーンセンターの見学など 費用無料(教材

費は実費) 申し込み1月17日(火)午前9時から、酒井根近隣センターへ電話か直接 ☎酒井根近隣センター ☎7175-2400

ライフプランセミナー「経済計画講座」

とき1月29日(日)午後1時～4時 ところ教育福祉会館 対象おおむね40歳以上のかた、先着70人 内容「これからの家庭経済」をテーマに、中高年とライフプラン、貯蓄に関する基礎知識、相続対策について解説・アドバイスします 費用無料 申し込み住所・氏名・年齢・電話番号・希望人数・聴覚障害のあるかたは「手話通訳を希望」と書いて、千葉県福祉ふれあい財団長寿グループ ☎043-221-7448

伝言板 Message Board

催し・講習会

- 社交ダンス無料講習会 2～4月第1～3(土)9時半～11時半、高柳近セ(計9回)。未経験者・初心者。1,000円(テキスト代)。土淵 ☎7173-9089
生涯大学陶芸専攻科作品展 1/19～22の10時～20時(19日は12時から、22日は18時まで)、市民ギャラリー。無料。松本 ☎7172-5510
フォト芙蓉峰・富士山の四季写真展 1/15～22の10時～17時(15日は13時から)、中公。無料。高橋 ☎7166-3533
水彩画手ほどきシリーズ 2～4月の第1・3(火)9時～12時、酒井根近セ(計6回)。無料。1/17の同時間、同近セで受け付け。大石 ☎7174-4128
自分の桜を植えませんか 2/25の9時半～13時半、大堀川土手。1本5,000円(名札付き)。長瀬 ☎7165-8654
親子で楽しむ!「おこづかいゲーム」1/21の12時半～15時、光ヶ丘近セ。5歳～小学校低学年の親子。1,000円。要予約。神田 ☎7171-1133
沼南高柳高芸術科卒業制作展 1/18～24の9時～21時(24日は14時半まで)、県プラ。演奏会=1/22の13時～14時。無料。春日 ☎7191-5281
太極拳の体験 1/18の14時～15時半、柏カルチャーセンター。500円。山本 ☎7146-4770

近セ=近隣センター、中公=中央公民館、沼公=沼南公民館、教福=教育福祉会館、県プラ=さわやかちば県民プラザ、㊦=入会金、㊧=月会費、㊨=年会費

外国人児童生徒の教科

支援者養成講座 2/5～3/26の(日)10時～12時、柏一小(計4回)。教員免許など要資格。1,000円。高橋 ☎7139-2912
ベビーマッサージとアロマセラピー 1/27～2/17の毎(金)13時15分～15時、豊四季台近セ(計4回)。4,500円。登 ☎090-6173-1240
よさこい踊り体験しよう! 1/15・22の9時～12時、土小。無料。鳴子貸し出しあり。小林 ☎7173-7973
プリザーブドフラワーアレンジメント体験 1/20の10時～11時半、田中近セ。2,500円。小野 ☎090-1844-5824
マジック入門 1/21の14時～17時=中公、2/4・18の15時～17時半=アミュゼ柏の予定(計3回)。3,000円(教材費)。平井 ☎7172-7185

随筆「流星の会」第

3(日)9時、アミュゼ柏。㊦2,500円、㊧1,000円。よしめき ☎080-3009-5590
太極拳「友鶴会」毎(火)10時、西原五丁目ふるさと会館。㊦2,300円(会場費込み)。佐々木 ☎7153-2440

着付サークル 第2・

4(月)か(水)か(土)10時、根戸近セほか(月2回)。女性。㊦3,000円、㊧3,000円。吉岡 ☎7134-7396

リトミック「プレピッコリーニ」

月3回(木)11時半、JA 田中松葉町。10カ月～1歳5カ月児と親。㊦1,000円、㊧2,000円。松本 ☎7132-1740

増尾ショートテニスクラブ

第1・3(土)と第2・4(日)の13時、増尾西小。初心者でも可。運動不足解消に。㊦200円。下村 ☎7169-9899

高齢者のための「英語を楽しむ会」

(初級) 月3回(月)15時、アミュゼ柏。高齢者。㊦500円。小林 ☎7152-6645

社交ダンス「花みずき」

毎(木)18時半、新田原近セ。初心者～上級者。㊦1,000円、㊧3,000円。久川 ☎7167-3213

英会話「ロンドントーク」

毎(木)12時、アミュゼ柏。㊦5,000円、㊧5,000円。講師は英国人。キッズクラスもあり。水谷 ☎7169-8362

社交ダンス「パシオン」

毎(日)12時、光ヶ丘近セ。㊦2,000円、㊧4,000円。体験入会1カ月無料。男女プロ講師。菊地 ☎7174-0939

◎日時・場所は予定

会員募集

ストレッチ体操「柳サークル」

毎(水)9時半、根戸近セ。㊦1,000円。月川 ☎7131-6183

編物同好会(手編み)

第1・3(火)13時、中公。㊦1,000円、㊧2,000円。福田 ☎7163-5952

シニア倶楽部



ほのぼのプラザますおの催し

※費用は無料

Table with 5 columns: 催し, とき, 対象, 内容, 申し込み. Includes '若返り講座「心を整える」', '若返り講座「膝(ひざ)痛・腰痛さようなら」', '姿勢を美しく「元気な足と脚づくりの体操講座」'.

圏ほのぼのプラザますお ☎7170-5570 (月曜休館)

その他の施設

※費用は無料(⑤は施設見学時の昼食代は実費)。⑥はせん定ばさみなどの道具と作業用の服装の用意を

Table with 5 columns: 催し, とき, 対象, 内容, ところ・問い合わせ. Includes 'かたくり学級', '高田ふれあいセミナー', '植木せん定講習会'.

申し込み往復はがきに希望講座名を明記し、住所・氏名・年齢(⑥は生年月日)・電話番号と返信面のあて先を書いて、郵送で。④は〒277-0005柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ、1月25日(水)まで(必着)。⑤は〒277-0861高田693-2 高田近隣センターへ、1月20日(金)まで(当日消印有効)。⑥は〒277-0005柏255-33 柏市シルバー人材センターへ、1月27日(金)まで(必着) ※いずれも応募は1人1通。応募者多数の場合は抽選。⑥は以前に受講されたかたは応募できません

※費用は①・②・④・⑥は100円(CD-R代)、その他は無料。①・⑥は上履きと下履き入れ、③はDOS-Vの初期化したデータの入っていないフロッピーディスク1枚の持参を。講師はパソコンボランティア

Table with 5 columns: 講座名, とき, ところ, 対象, 内容. Includes 'エクセル基礎講座(関数編)', '楽しい地図作り講座', 'ガーデニングカレンダー作成講座', 'ワードで楽しいイラストを描こう講座', 'インターネットとメールを始めよう講座', 'エクセルでウオーキング表を作ろう講座'.

申し込み各講座ごとに、往復はがきに希望講座名を明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0005柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ、①～③は1月25日(水)、④～⑥は1月30日(月)までに郵送で(必着) ※応募は1講座につき1人1通。応募者多数の場合は抽選

圏中央公民館 ☎7164-1811

講座・講演

女性講座「心ときめく愛のうた」

とき1月26日～2月23日の毎週木曜日午前9時45分～11時45分(計5回) **ところ**アミュゼ柏 **対象**市内在住の女性のかた、先着25人 **内容**「愛(いと)しい人へのラブレター」「乳がんにならないために」、ふろしきラッピング、韓国料理など **費用**無料(材料費は実費) **申し込み**1月17日(火)午前9時から、アミュゼ柏へ電話で **☎**アミュゼ柏☎7164-4552

不登校を考える親の集い

とき1月27日(金)午前10時～正午 **ところ**永楽台児童センター(永楽台近隣センター内) **対象**不登校の子どもの保護者、先着20人 **内容**不登校についての臨床心理士のお話や情報交換など **費用**無料 **申し込み**1月17日(火)午前10時から、永楽台児童センターへ電話か直接 **☎**永楽台児童センター☎7163-4050

ほほえみ子育て講座「子育ての悩みに答えます」

とき1月30日(月)午前10時～正午 **ところ**永楽台児童センター(永楽台近隣センター内) **対象**小学生の保護者、先着20人(子連れ可) **内容**ゆうび小さな学園・内堀照夫さんが、学校・友人関係・家庭でのしつけなど子育ての悩みについて答えます **費用**無料 **申し込み**1月17日(火)午後2時から、永楽台児童センターへ電話か直接 **☎**永楽台児童センター☎7163-4050

消費生活講座「かたづけ上手のコツ」

とき1月31日(火)午後2時～4時 **ところ**アミュゼ柏 **対象**市内在住・在勤・在学のかた、先着60人 **内容**収納のノウハウを暮らしに取り入

納期限は1月31日(火)

市・県民税第4期
国民健康保険料第8期
介護保険料第8期

※口座振替のかたは預貯金残高にご注意を
市・県民税は 収納課 ☎7167-1122
国民健康保険料は 保険年金課 ☎7167-1129
介護保険料は 介護保険管理室 ☎7167-1134

耐水性紙ごみ袋が使えるのは3月31日(金)までです

旧柏市域では、昨年4月から可燃ごみと容器包装プラスチック類について、指定袋制度を導入しました。可燃ごみの耐水性紙ごみ袋は、4月1日以降使えなくなります。現在はお手持ちの買い置き分を使い切っていただくための移行期間ですので、なるべく早く指定袋に切り替えてくださるよう、ご理解とご協力をお願いします。



紙ごみ袋(4月1日以降は使用不可) 指定ごみ袋

☎クリーン推進課 ☎7167-1139

れ、使いやすくしまいやすい部屋にするための生活術を学びます **費用**無料 **申し込み**1月16日(月)午前9時から、消費生活センターへ電話で **☎**消費生活センター☎7163-5853

楽しい絵本のせかい

とき2月1日(水)午後2時～3時 **ところ**ほのぼのプラザますお **対象**市内在住のかた、先着20人 **内容**絵本「三びきのこぶた」「雪女」の読み語り **費用**無料 **申し込み**当日、会場へ直接 **☎**ほのぼのプラザますお☎7170-5570

セカンドライフセミナー「コレカラの時間」

とき2月2日～3月9日の毎週木曜日午前10時～正午(2月9日は10日(金)へ変更、計6回) **ところ**永楽台近隣センター **対象**市内在住・在勤のかた、先着40人 **内容**「自然や生物の視点から学ぶヒトの生き方」「自然を取り入れたライフスタイル」「都会の中の田舎暮らし」など **費用**無料 **申し込み**1月17日(火)午前9時から、永楽台近隣センターへ電話か直接 **☎**永楽台近隣センター☎7163-1201

パワーポイント初心者講座

とき①2月8日～3月1日の毎週水曜日②3月3日～24日の毎週金曜日、いずれも午後7時～9時(各計4回) **ところ**勤労会館 **対象**市内在住・在勤で、パソコンで文書作成ができ、初めてパワーポイント进行操作するかたで、受講内容を仕事・求職に生かしたいかた、各11人 **内容**ビジネス向けプレゼンテーションソフト「パワーポイント2000」の基本操作 ※①・②の内容は同一 **費用**5,000円(テキスト代) **申し込み**往復はがきに「パワーポイント講座希望」と明記し、希望コース(①か②)・住所・氏名・年齢・電話番号・勤務先名か求職状況・受講動機と返信面

のあて先を書いて、〒277-8505 柏市役所商工課へ、1月27日(金)までに郵送で(必着) ※応募者多数の場合は求職者・転職希望者を優先し抽選 **☎**商工課☎7167-1141

女性教養セミナー「心と体に優しいひととき」

とき2月13日(月)午後1時半～3時半・21日(火)午前9時半～正午・28日(火)午前10時～正午(計3回) **ところ**高柳近隣センター **対象**成人女性、先着25人 **内容**更年期障害について、クリーンセンターしらさぎの見学(館外学習)、公開講座「仲間と過ごすひととき」 **費用**無料 **申し込み**1月17日(火)午前9時から、高柳近隣センターへ電話か直接 **その他**28日の公開講座はどなたでも参加できます **☎**高柳近隣センター☎7193-1110

健康ライフとパソコン講座

とき・ところ2月14日(火)=健康管理センター、21日(火)・22日(水)=中央公民館、24日(金)=中央体育館、3月7日(火)・14日(火)=健康管理センター、いずれも午後1時～4時(計6回) **対象**市内在住で、次の要件をすべて満たしているかた、25人①パソコン技術や知識を生かして地域でのボランティア活動をしたい②IT講習会終了程度の知識がある③メールアドレスを持っている **内容**ボランティアとして活動するための基礎知識、健康づくりのためのウォーキング、レクリエーション技術、ボランティア活動のためのパソコン活用方法 **費用**1,000円(資料・教材費、保険料など) **申し込み**往復はがきに「健康ライフとパソコン講座希望」と明記し、住所・氏名・生年月日・電話番号・ファクス番号・メールアドレス・パソコンを使ってすでにやっていることや今後やりたいことと返信面のあて先を書いて、〒277-8512 柏下73 柏市健康推進課へ、1月27

2月のリボン館の教室

不要品を有効利用しましょう!

セーターでバッグ作り	4日(土)午前10時～午後4時。先着10人。200円
古着でリバーシブル帽子作り	8日(水)午前10時～午後3時。先着15人。100円
和服でベスト作り	10日(金)・17日(金)午前9時半～午後4時(計2回)。先着10人。300円
ネクタイでポーチ作り	14日(火)午前10時～午後4時。先着10人。200円
和布でメガネケース作り	15日(水)午前10時～午後1時。先着12人。150円
かぶを食べさそう!エコクッキング	18日(土)午前10時～午後1時。先着10人。300円
古着でわらじ作り	23日(木)午前10時～午後4時。先着15人。100円
包丁の研ぎ方	26日(日)午前10時～正午。先着10人。無料
家庭用品(アイロン・電気ポット等)、おもちゃの直し方	26日(日)午後1時～3時。先着10人。無料
自転車(パンク)の直し方	28日(火)午前10時～正午。先着10人。無料

※申し込みは1月17日(火)午前9時半から、同館へ電話で

☎ 柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199-5082 (月曜休館)

日(金)までに郵送で(必着) ※詳しくは、3あいサポート柏ホームページ(<http://3ai-kashiwa.org>)をご覧ください。応募者多数の場合は選考 **☎**健康推進課☎7164-3333

自分史セミナー

とき2月3日～3月24日の毎週金曜日午後1時半～3時半(3月3日を除く、計7回) **ところ**沼南公民館 **対象**成人のかた、先着20人 **内容**文芸評論家・作家の早川雅之さんを講師に迎え、自分史を書きながらこれからの生き方を探ります **用意する物**筆記用具(鉛筆は2B) **申し込み**1月17日(火)午前9時から、沼南公民館へ電話で **☎**沼南公民館☎7192-1111

写真講座

とき2月9日～3月9日の毎週木曜日午前10時～正午(3月2日は撮影会で午後3時まで、計5回) **ところ**新田原近隣センター **対象**市内在住の成人のかた、先着30人 **内容**カメラの基礎知識や風景写真・人物写真などの撮り方を初歩から学びます **費用**無料 **申し込み**1月17日(火)午前9時半から、新田原近隣センターへ電話か直接 **☎**新田原近隣センター☎7167-1276

さわやかちば県民プラザ 2月

ホール
とき 催し・入場料・問い合わせ
4日(土) アカペラアンサンブル交歓会 13時 無料 流山市合唱連盟 ☎7143-2135

ギャラリー ※毎週月曜日は休館
とき 催し・問い合わせ
4日(土) アルス展(洋画)～12日(日) 大沢 ☎7158-3911
14日(火) 東葛教育芸術祭の作品展示～19日(日) (絵画・書・工芸・盆栽) 熊谷 ☎047-444-7248
21日(火) 香久会 書道展覧会～24日(金) 小林 ☎7132-8512
25日(土) 柏の葉1丁目自治会文化祭～26日(日) 大沼 ☎7132-5179
25日(土) フォトサークル草ひばり写真展～3月5日(火) 菊地 ☎7143-5035
28日(日) ぐるーぷ彩展～3月5日(日) 明田川 ☎7132-0471

市民文化会館 2月

日・開演時間 催し・入場料・問い合わせ
2日(木) 山本潤子・古謝美佐子ジョイントコンサート 18時半 全指S席4,500円 A席4,000円 B席3,500円 民主音楽協会 ☎03-3226-9999

大ホール
18日(土) 親子まんが映画会 10時 全自2歳以上900円 教育映画アニメワールド ☎03-3223-2040

アミュゼ柏 2月

日・開演時間 催し・入場料・問い合わせ
5日(日) 新春・アミュゼ寄席 14時 全自3,500円(65歳以上3,000円) 文化課 ☎7191-8484
23日(木) 「クラシックライブを楽しむ会」の柏支部オープニングコンサート 19時 全自2,000円 鈴木 ☎7163-0709
25日(土) 生活習慣病予防フォーラム2006～あなたにせまる!!メタボリックシンドローム～ 13時半 無料 健康推進課 ☎7164-3333

市民ギャラリー 2月

開催期間 催し
2日(木)～5日(日) 彩帆会展(水彩・油絵)
7日(火)～10日(金) 東葛地区高等学校合同書道展
11日(土)～14日(火) 三木会油絵展
17日(金)～20日(月) 柏地区障害児学級合同「花と太陽と希望の作品展」
21日(火)～25日(土) 押花絵作品展
26日(日)～3月2日(木) 山内白葉展(油彩画)

開館時間 午前10時～午後8時。各催しの初日は正午から、最終日は午後6時まで ※20日は午後2時半まで **休館**日6日(月)・15日(水)・16日(木) **入場料**無料 **問い合わせ**市民ギャラリー(高島屋ステーションモール8階) ☎7148-2211・文化課 ☎7191-7403

プラネタリウム 2月

「カッシーニ 土星探査」
「物語：めら星」
とき 25日(土)午後1時半・3時半と12日(日)・26日(日)午前11時・午後1時半・3時半
ところ 図書館本館2階
入場料 無料
☎ 中央視聴覚ライブラリー ☎7167-2224

図書館 2月

おはなし会
毎週木曜日午後3時半～3時50分
(休館日) ※本・分館すべて=毎週月曜日
高柳分館=1月24日(火)～2日(水)、豊四季台・南部・西原・布施・増尾・新田原・松葉の各分館=1月24日(火)～2日(水)・11日(土)、上記以外の分館=7日(火)～16日(木)、本館=11日(土)
☎ 図書館本館 ☎7164-5346

「関東の富士見百景」に富勢中前市道が選定

富士山を良好に眺めることができる地点を選び、美しい地域づくりを推進する国土交通省関東地方整備局のプロジェクト「関東の富士見百景」に、富勢中学校前市道が選ばれました。

秋から冬の晴れた日には、富勢中南側の市道から西南西の松ヶ崎方面に向かって下る坂の上に、雪を頂いた富士山を朝夕眺めることができます。皆さんも、身近なところから富士山を発見してみませんか。

ホームページ <http://www.ktr.mlit.go.jp/kyoku/region/fuji100/index.htm>



選定写真(松葉町在住・八木良典さんが昨年1月2日に撮影)

圃都市計画課 ☎7167-1144

償却資産の申告を

平成18年1月1日現在で、事業用の償却資産を所有しているかた(個人・法人)は、1月31日(火)までに申告書を資産税課(市役所第2庁舎2階)へ提出してください。

また、旧柏市域と旧沼南町域の両方に資産を所有しているかたは、合算して申告してください。

圃資産税課 ☎7167-1125

土地・家屋台帳閲覧制度を廃止

市では現在、法務局からの登記情報である土地・家屋台帳の閲覧を行っていますが、個人情報保護の観点から、2月1日からこの制度を廃止します。2月からは千葉地方法務局柏支局(柏6丁目、☎7167-3309)での閲覧となります。

なお、地方税法第382条の2による「固定資産課税台帳の閲覧」は、これまでどおり納税義務者や借地・借家人等の関係者に限り、すること

ができます。

圃資産税課 ☎7167-1125

ディーゼル車のPM減少装置装着を助成

対象車両総重量が3.5トンを超えるディーゼル自動車を所有する中小企業者・公益的法人 申請期間2月10日(金)まで 補助内容装置装着に要する費用の4分の1以内で1台につき10万円を限度とする額 ◎詳しくは問い合わせを 圃千葉県大気保全課 ☎043-223-3802

不妊で悩むかたのための交流会「with」

とき1月24日(火)午後1時～4時 ところ柏健康福祉センター(柏保健所) 対象不妊(未妊)で悩んでいるかた 申し込み当日、会場へ直接 その他月に1回開催しています 圃柏健康福祉センター ☎7167-1255



ミニ・フリーマーケット

とき1月29日(日)午前9時半～正午 ところ柏市リサイクルプラザリボン館※館内で実施(柏駅西口から、市内循環バスで「柏市リサイクルプラザ前」下車、徒歩3分) 内容ミニ・フリーマーケット(27区画)、自転車、エコクイズ、指編みで作るアクリルたわし、エコクッキングの試食 その他駐車場あり 圃柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199-5082

囲碁の集い

とき2月12日(日)①大会の部=午前9時半～午後3時②指導碁の部=午後1時～3時20分 ところ布施近隣センター 内容①=囲碁大会②=プロ棋士・小林千寿さんらによる指導碁・大盤解説 費用①=2,500円②=5,000円(いずれも当日持参、昼食代込み) 申し込みはがきに「囲碁の集い希望」と明記し、住所・氏名・電話番号・希望の部・段級を書いて、〒277-0825布施1196-5 布施近隣センターへ、1月31日(火)までに郵送(必着)かファクス(7132

教育福祉会館の休館時の業務案内

休館期間 3月1日(水)～31日(金)

教育福祉会館(中央公民館を含む)は、左記の期間中、アスペスト除去工事のため休館となります。休館時の各施設の業務は下表のとおりです。ご理解とご協力をお願いします。

施設・業務	利用案内	問い合わせ		
1階	ボランティアセンター	4月以降の受け付けだけ実施。相談業務は電話か沼南社会福祉センターで実施	☎7165-0880 ・☎7190-1900(沼南社会福祉センター)	
	ファミリー・サポート・センター			
	さわやかサービス			
	地域福祉センター	心配ごと相談(柏市社会福祉協議会)	「いきいきプラザ」で実施	☎7163-9001
	相談室	保護司相談(保健福祉総務課)	相談業務は別施設で実施	☎7167-1131
		女性のこころと生き方相談(男女共同参画室)	電話受け付けで案内	☎7167-1127
	自閉症相談(障害福祉課)	電話で問い合わせを	☎7167-1136	
	印刷室	利用禁止	☎7165-0880	
身体障害者福祉センター	機能回復訓練室	利用禁止。事業は「いきいきプラザ」で実施	☎7163-9353	
	作業訓練室	利用禁止。更生相談は中止		
	相談室	利用禁止		
	団体事務室	利用禁止		
喫茶コーナーかしわっ葉	営業しません	☎7167-1136		
2階	地域福祉センター	大会議室・和室・ボランティア室	利用禁止。4月以降の受け付けは1階ボランティアセンターで実施	☎7165-0880
	中央老人福祉センター		利用禁止	☎7163-9356
	身体障害者福祉センター	図書室	利用禁止	☎7163-9353
		パソコン開放		
	ことばの相談室(相談業務)	別施設で実施	☎7163-9277	
3階	中央公民館	会議室・かしわ市民美術サロン	利用禁止	☎7164-1811
		利用申請手続き	実施	
	中央視聴覚ライブラリー	視聴覚機材等の貸し出し	実施	☎7167-2224
		貸出申請手続き		
4階	中央公民館	会議室1・2、幼児室、創作室1・2、集会室1・2、実習室1・2	利用禁止	☎7164-1811
5階		講堂、音楽室、和室2・3・4、茶室、視聴覚室		

ー3107)で 圃布施近隣センター ☎7132-3100

朝倉まみ手話コンサート

とき2月19日(日)午前11時半～午後0時半 ところプラザハイアン柏(柏5丁目) 定員先着100人 費用無料 ◎申し込み方法など、詳しくは問い合わせを 圃柏中央ライオンズクラブ事務局 ☎7147-2233

知的・身体障がい者作品・絵画展示会

とき1月17日(火)～22日(日)午前11時～午後3時 ところぎやらりい山崎(柏) 内容さき織り・エコクラフト・絵画などの展示と販売※21日(土)・22日(日)はお菓子と抹茶あり 圃小規模福祉作業所サクセス ☎7172-0300

とどももの広場

①とき②対象③費用④申し込み

豊四季台児童センター ☎7144-5363

▶絵本と出会おう～ぶっくぶく＝わらべうたや絵本の読み聞かせ、「ぐりとぐら」の劇など＝①1/17(火)午前10時半～正午②幼児と保護者、先着30組③無料④当日、会場へ直接 ▶親子で音楽をたのしもう＝歌を歌ったり、リズムに乗って体を動かしたりして音楽と楽しくふれあいます＝①1/25(水)午前10時半～正午②幼児と保護者、先着30組③無料④1/18(木)午前10時～☎か直接 ▶親子でイチニニ＝親子でリズム遊びや体操を楽しみます＝①1/26(木)・2/9(木)午前10時～11時(計2回)②2歳以上の幼児と保護者、先着20組③無料④1/17(火)午前10時～☎か直接 ▶肉まんを作ろう＝皮から手作りの本格的な肉まんを作ります＝①1/28(土)午前9時45分～午後1時②小学生以上、先着20人③300円④1/19(木)午前10時～☎か直接 ▶グーチョコキパーおはなし会＝人形劇「ねずみのすもう」など＝①2/3(金)午前10時半～11時20分②幼児と保護者、先着100人③無料④当日、会場へ直接

光ヶ丘児童センター ☎7170-7600

▶絵本とあそぼう～三世代ふれあい＝絵本の読み聞かせ、大型絵本、歌、柏の民話などでおじいちゃん、おばあちゃん和交流します＝①1/17(火)午前10時半～11時半②幼児と保護者、先着20組③無料④当日、会場へ直接

南部みんなの広場(南部近隣センター内) ☎7173-1333(午前10時～午後5時)

▶おはなし会＝パネルシアター「十二支のはじまり」など＝①1/20(金)午前10時半～11時半②幼児と保護者、先着20組③無料④当日、会場へ直接

市立かしわ幼稚園 ☎7143-1523

▶みんなであそぼう!市立幼稚園の園庭開放＝在園児との交流、子育て相談＝①1/24(火)、2/10(金)、3/1(木)午前10時～正午※雨天中止②未就園児と保護者③110円(名札代、初めてのかただけ)④当日、会場へ直接

永楽台児童センター(永楽台近隣センター内) ☎7163-4050

▶グーチョコキパーおはなし会＝人形劇「ねずみのすもう」など＝①1/31(火)午後3時半～4時20分②幼児～小学生(未就学児は保護者同伴)、先着100人③無料④当日、会場へ直接

▶▶永楽台児童センターまつり出演者募集

永楽台児童センターまつりで歌やダンス・手品・寸劇など5～10分ぐらいのパフォーマンスをするかたを募集します ①3/18(土)②小学3年生～18歳の個人かグループ、先着5・6組③無料④1/18(木)午後2時から、永楽台児童センターへ☎か直接

光ヶ丘近隣センター(圃豊四季台児童センター ☎7144-5363)

▶グーチョコキパーおはなし会＝人形劇「ねずみのすもう」など＝①2/1(水)午後3時半～4時20分②幼児～小学生(未就学児は保護者同伴)、先着60人③無料④当日、会場へ直接

布施遊戯室(布施近隣センター内) ☎7135-3960(午後1時～5時)

▶おはなし玉手箱＝昔話・わらべ歌・手遊びなどで交流します＝①1/26(木)午前10時半～11時半②幼児と保護者、先着15組③無料④1/17(火)午後2時～☎か直接 ▶おやつを作ろう「チョコブラウニー」＝チョコレートやくるみなどを使ったケーキを作ります＝①2/5(日)午前10時～正午②小学生以上、先着15人③150円④1/18(木)午後2時～☎か直接

柏第一小学校(圃中央公民館 ☎7164-1811)

▶地域子ども教室(親子パソコン教室)＝パソコンの使い方、パソコンでお絵かきなど＝①2/18(土)・25(土)午前9時半～午後0時15分(計2回)②市内在住の小学生と保護者、15組③100円(CD-R代)④往復はがきに「親子パソコン教室希望」と明記し、住所、保護者と生徒の氏名・年齢(学年)・生徒の学校名、電話番号と返信面のあて先を書いて〒277-0005柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ、2/8(木)までに郵送で(必着)※応募は1組1通。応募者多数の場合は抽選。当日は上履き・下履き入れ、筆記用具の持参を

情報館 Information

※見出しが色刷り(二重線)のものは市からのお知らせです

お知らせ

柏駅前行政サービスセンターが戸籍謄本・抄本等の発行を一時停止

市役所本庁舎の電気設備点検のため、柏駅前行政サービスセンターは、戸籍謄本・抄本などが一時発行できなくなります。

停止期間2月4日(土)午前8時半～午後5時 **☎**柏駅前行政サービスセンター ☎7168-5500

ファミリー・サポート・センターの会員を募集

「残業で保育園の迎えに間に合わない」「授業参観のときに下の子を預かってほしい」など、子育ての支援を受けたいかたと、支援したいかたを募集します。

対象①協力会員＝市内在住で積極的に援助活動ができ自宅で子どもを預かることができるかた②利用会員＝市内在住・在勤で6カ月～9歳の子どもがいるかた **会費**①・②とも

■表1 報酬の基準

援助時間	報酬の基準(1時間)
月～金曜日午前7時～午後8時	700円
土・日曜日、祝日、年末年始と上記時間外	800円

▶交通費・飲食代・おむつ代などは実費▶報酬は利用会員から協力会員へ直接支払っていただきます▶ひとり親のかたへ利用料の半額を助成します。所得審査などがありますのでご相談を

■表2 入会説明会・基礎研修会の日程

種別	とき	
入会説明会	①1月16日(月)	午前10時～正午(5分前までに来場を)
	②2月7日(火)	
	③3月11日(土)	
基礎研修会	④2月15日(水)	午前9時半～午後4時半

▶会場は①・③・④は沼南社会福祉センター、②は介護予防センター「いきいきプラザ」▶入会説明会は協力・利用会員とも1回出席してください▶基礎研修会は協力会員だけが出席してください▶入会説明会(協力会員は基礎研修会)のときに、会費と会員(保護者)の写真(3.0cm×2.4cm)2枚を持参してください▶いずれも当日、会場へ直接

年額1,200円 **援助時間**午前6時～午後10時 **報酬の基準・説明会等の日程別表1・2参照** **☎**柏市社会福祉協議会かしわファミリー・サポート・センター ☎7191-1925

認知症(痴ほう)介護相談・交流会

とき・ところ1月22日(日)＝在宅介護支援センターあいの手柏(千代田3丁目)・在宅介護支援センター沼南の里(藤ヶ谷)、2月4日(土)＝はみんぐ在宅介護支援センター(布施)、時間はいずれも午後1時半～3時半 **対象**家庭か職場で認知症(痴ほう)のかたを介護しているかた **内容**個別相談、経験者との話し合い、情報交換など **費用無料** **申し込み**当日、会場へ直接 **☎**在宅介護支援センターあいの手柏 ☎7168-7070・在宅介護支援センター沼南の里 ☎7160-8200・はみんぐ在宅介護支援センター ☎7134-5225

ジョブカフェちば出張セミナー

とき2月1日(水)①面接練習セミナー＝午前11時～午後1時②求人案内セミナー＝午後2時半～4時半 **ところ**消費生活センター **対象**市内在住・在勤・在学中、就職に関する相談を希望する15～34歳のかた、①・②各先着20人(②は高校生不可) **内容**専門のキャリアカウンセラーによる面接のトレーニング、求人情報案内 **費用無料** **申し込み**1月16日(月)午前9時から、商工課へ電話で **☎**商工課 ☎7167-1141

移送サービス運転協力者講習会

福祉有償運送を行う上で運転者に必要とされる、国土交通省のガイドラインに沿った講習会を行います。
とき2月4日(土)・5日(日)午前9時～午後4時半(計2回) **ところ**沼南社会福祉センター **対象**市内を発着場所とした移送サービスを行っているか行おう予定がある団体(NPO法人・介護保険事業所等)、個人 **費用**2,000円 **◎**申し込み方法など、詳しくは問い合わせを **☎**ボランティアセンター ☎7193-4040

昭和11年1月2日～昭和11年2月1日生まれの柏市国民健康保険利用のかたへ2月から利用できる保険証(高齢受給者証)を交付します。医療機関等で診療を受けるときは、新しい被保険者証を提示してください

1月下旬に発送予定です **☎**保険年金課 ☎7167-1129

木造住宅簡易耐震診断・住宅バリアフリー相談会

とき2月5日(日)午前10時～午後4時 **ところ**沼南公民館 **対象**①簡易耐震診断＝昭和56年以前に建築された木造住宅(在来工法)を所有するかた、先着20人②相談会＝住宅のバリアフリーを考えているかた(住宅の種類・建築年数は不問) **内容**①＝一級建築士による住宅の耐震診断②＝バリアフリー化の相談 **費用無料** **申し込み**1月16日(月)午前9時から、建築住宅課へ電話で **☎**建築住宅課 ☎7167-1147

防災マップを配布

市では、新しい「かしわぼうさいマップ」を作成しました。各町会・自治会・区を通じて、世帯ごとに配布します。また、各近隣センター・沼南支所総務課(沼南庁舎1階)・防災安全課(市役所第2庁舎2階)でも配布しています。

このマップで災害が起きたときの避難場所や防災施設などを確かめておき、家族や近所のかたと話し合っただけで避難場所や避難方法、連絡方法などを決めておきましょう。
☎防災安全課 ☎7167-1115

新成人に記念誌を配布

1月9日に行われた柏市新成人のつどいに出席できなかったかたに、記念誌を配布します。

対象昭和60年4月2日～昭和61年4月1日に生まれたかた **配布期限**3月3日(金) **配布場所**社会教育課(沼南庁舎3階) **用意する物**昨年11月下旬に送付した柏市新成人のつどいの案内状か生年月日を証明できる物 **☎**社会教育課 ☎7191-7393

乙種防火管理講習会

とき2月18日(土)午前9時半～午後5時 **ところ**東部消防署 **対象**小規模な防火対象物や大規模な建物の中の少人数のテナントの、防火管理上必要な業務を適切に遂行することができる管理的・監督的な立場にあるかた、先着50人 **費用**3,500円(テキスト代等) **申請書の配布**1月16日(月)～29日(日)に、市内各消防署・分署で※市のホームページ(アドレスは1面欄外)の申請書様式集からもダウンロード可 **申し込み**申請書に必要事項を書き、縦4センチメートル×横3センチメートルの写真と費用を添えて、1月30日(月)午前9時から、消防本部へ直接※郵送は不可 **☎**消防本部予防課 ☎7133-8792

沼南地域に生産緑地地区を指定

沼南都市計画生産緑地地区は、案の通り決定しました。都市計画の決定図書の縦覧は、都市計画課へお問い合わせください。
☎都市計画課 ☎7167-1144

芸術文化振興計画にご意見を

市では、平成18年度からの5年間で検討・実施する「柏市芸術文化振興計画」を策定しています。この計画に皆さんの声を反映していくため、希望者に計画案を配布し、アンケートにご協力をお願いしています。計画案をご希望のかたは、文化課までお問い合わせください。
☎文化課 ☎7191-7403

わくわくウインターキャンプ

～わくわく自然クラブ in 那須甲子の森～

満天の星、雪の森で生きている動物たちの足跡、仲間と地図を頼りに宝探し……。冬の自然の美しさ、厳しさを全身で体感してみませんか。

とき2月11日(土)～12日(日)(泊2日)
ところ国立那須甲子少年自然の家(福島県)
対象小学5年生～中学3年生、先着男女各20人(計40人)
内容雪中宝探し、動物の足跡探検、日の出観察、星空散歩、そり遊びなどをボランティアスタッフとともに体験します
費用5,000円(貸しウェア希望者は別途実費、雪中活動用長靴は無料)
申し込み1月17日(火)の女子は午後2時、男子は午後3時、以前に参加したことがあるかたは1月20日(金)午前10時から、豊四季台児童センターへ電話で※初めて参加するかたを優先
その他交通は往復貸し切りバス。1月29日(日)午後1時半～3時に永楽台児童センター(永楽台近隣センター内)で事前交流会・保護者説明会あり
☎豊四季台児童センター ☎7144-5363

市民公開講座

生と死とユーモア

～スピリチュアルケアとは～

とき1月31日(火)午後7時～9時
ところ市民文化会館小ホール
定員先着300人
内容上智大学文学部名誉教授・アルフォンス・デーケンさんによる講演「生と死とユーモア」※日本語による講演です
費用無料
申し込みはがきに「市民公開講座希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号を書いて、〒277-0004 柏下73 柏歯科医師会事務所へ、1月25日(水)までに郵送(当日消印有効)するがファクス(7167-1027)で
☎健康推進課 ☎7164-3333
☎柏歯科医師会 ☎7163-5260

KIRAまつり2006

～広げよう国際交流の輪!～

とき1月29日(日)午後1時～4時
ところ柏第一小学校
内容スピーチ交流タイム、各国ブースでの世界の珍しい食べ物の販売、歌とダンス、和太鼓や太極拳の体験など
入場料無料※フードチケットの販売あり
用意する物上履き
☎柏市国際交流協会 ☎7144-1300
☎国際交流室 ☎7167-0941

生涯学習 まちづくり シンポジウム

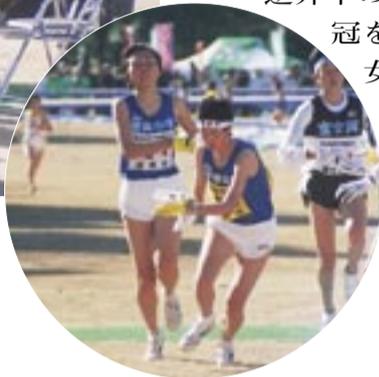
こだわりの知縁が創る 輝く人、まち

～郷土の先人・新金陵と生涯学びing都市・柏～

とき2月12日(日)午後1時～4時半
ところアミューゼ柏
対象市内在住・在勤・在学のかたを優先とし、先着130人
内容宇都宮大学生涯学習教育研究センター教授・廣瀬隆人さんによる講演「生涯学習で明るく楽しいまちを創(つく)れるか」と桜美林大学教授・生涯学習センター長・瀬沼克彰さん、郷土史家・千葉歴史学会会員・薮崎香さん、弥惣治文庫館長・薮崎恒雄さん、摘水軒記念文化振興財団・栗俣佳代子さん、淑徳大学教授・前田寿紀さんを迎えたシンポジウムなど
費用無料
申し込み1月16日(月)午前9時から、社会教育課へ電話か、住所・氏名・電話番号・所属団体等(あるかただけ)を書いて、メール(shakaikyoiku@city.kashiwa.chiba.jp)で※定員を超えた場合は連絡します
☎社会教育課 ☎7191-7393

やった!みんなでつかんだ初優勝 逆井中男子が駅伝で全国制覇

「昨年、あと一步で代表を逃した悔しさをばねに頑張りました!」。12月18日、千葉市昭和の森特設コースで行われた全国中学校駅伝大会で、3年ぶり3回目の出場を果たした逆井中学校男子が見事、初優勝を飾りました。寒風が吹き荒れる厳しい天候の中、逆井中の6人はペースを崩すことなく上位につけ、初の栄冠を手に入れました。また、3年連続3回目出場の同校女子(右写真)も9位に食い込む力走を見せ、地元千葉の大会を盛り上げました。なお、逆井中男子は1月8日に行われた中学校対抗銚子半島一周駅伝大会でも優勝、大会2連覇を遂げました。



街かど News
このコーナーでは市民の皆さんからの投稿を募集中!詳しくは広報広聴課 ☎7167-1119へ

鐘の響きに願いを込めて 市内の寺社の年越し



柏市と沼南町との合併、つくばエクスプレスの開業...と昨年は市としてもいろいろなことがあった年でしたが、皆さんの一年はいかがだったでしょうか。昨年の大みそか、柳戸の弘誓(ぐぜい)院では、行く年を思い、また来たる年への新たな希望を胸に、地元のかたがたが除夜の鐘を突き、お参りする様子が見られました。皆さんの願いが天に通じますように!

J1復帰を目指して走れ! 柏レイソルがJ2に降格



昨年のJ1リーグで16位と低迷した柏レイソル。J2リーグ3位のヴァンフォーレ甲府と12月7日・10日にそれぞれのホームで行われた入れ替え戦で1対2、2対6と敗れ、平成7年にJリーグに昇格して以来初のJ2降格となりました(写真は10日・日立サッカー場)。非常に残念な結果ですが、来季のJ1復帰を願い、今年もみんなで一丸となって声援を送りましょう!なお、柏レイソルは1月20日(金)に新体制を発表、石崎信弘新監督の下、雪辱を果たす戦いに向けて始動します。

柏レイソル JOMOサンフラワーズ

レイジモ応援団

NO.10 心を一つにしたホームゲーム

12月18日、中央体育館。柏市・沼南町の合併後初のJOMOホームタウンゲームは、リーグ上位のJALラビッツを迎え、サンフラワーズにとってプレーオフ進出に向けた大事な一戦でした。

前日から地元高校バスケット部員や父母の会の皆さんなどがホームタウンゲームにふさわしく手作りの会場装飾などで準備、この日を迎えました。当日は小中学生やサンフラワーズファンが長蛇の列をなし、開場が急ぎよ早まるほどでした。

試合開始。第1クォーターは大神・田中の活躍がチームに勢いをつけ、リズムよく攻めて6点のリード。第2クォーター、流れそのままに攻め続けますが、かろうじて3点のリードで前半を終了します。第3クォーターはJALが逆襲。JOMOも速攻により応戦しますが、1点リードを許します。一進一

退の攻防の中、いよいよ第4クォーター。JALが突き放しにかかりますが、ホームタウンの力に後押しされたJOMOは驚異的な粘りを見せます。しかし一歩及ばず、わずかに1ゴール・2点差での惜敗。会場からは選手の健闘をたたえ、惜しめない拍手が送られました。

主力の引退や移籍を経て、厳しいシーズンが続くサンフラワーズですが、まだまだ新しい道を歩き出したばかり。メンバーは変わっても以前と同様「応援したくなるチーム」であることに変わりはなく、今回のようにチームとサポーターが一丸となって勝利を目指していくことが、女王復活への道となるはずです。

「心を一つに」して、これからもサンフラワーズの躍進を後押ししましょう。(麗澤中学・高等学校 中島弘幸記)

かしわっ子 探検隊 Vol.10 手賀西小学校区 ~伝統の若白毛囃子~

私が紹介します!

手賀西小学校6年
石井 梨彩
栗原 志歩
深山 知美



手賀西小の学区には、古くから伝わるものが幾つもあります。「将門神社」「おせし様」や「弘誓(ぐぜい)院」、それに「おびしゃ」「鳥びしゃ」そして伝統芸能の「若白毛囃子(わかしらがばやし)」(右下写真)です。

現在も続く若白毛囃子ですが、一時期打ち切りになってしまったこともあります。しかし、地域の強い願いで約10年前に復活しました。人数が少ないながらも小学生が中心に学校行事の「竹の子まつり」や老人ホーム「アネシス」、老人福祉セ

ンター「いこい荘」訪問時に演じるなど積極的に活動しています。獅子舞は悪魔払いの踊りをし、ひょっとこ・おかめ・きつねはユーモラスな踊りで祭りを盛り上げます。お面はすべて木製で、今でも大切に保管されていることを、今回、若白毛囃子の伝統を受け継ぐ、小林康男さん(左写真中右端)に聞いて初めて知ることができました。

昨年手賀西小創立120周年記念児童集会でも披露され、120年という歴史を感じることができました。

これからも、地域の伝統ある「若白毛囃子」を、私たちは温かく見守り応援していきたいと思ひます。



市の人口 (18.1.1 現在) 382,084人(前月比225人増) 147,240世帯(前月比139世帯増)